
N SERIES

OZARK

LENGUA ESPAÑOLA

Creado por

Bill Dubuque | Mark Williams

EPISODE 4.10

"You're the Boss"

Marty viaja a la propiedad de Navarro, Ruth le pide un favor a Frank Jr., un nuevo sheriff interino hace olas y Wendy intenta que Jim vuelva al redil.

Escrito por:

John Shibam

Dirección:

Melissa Hickey

Emisión:

29.04.2022

NOTE: This is a transcription of the spoken dialogue and audio, with time-code reference, provided without cost by 8FLiX.com for your entertainment, convenience, and study. This version may not be *exactly* as written in the original script; however, the intellectual property is still reserved by the original source and may be subject to copyright.

Miembros del reparto

Jason Bateman	...	Martin 'Marty' Byrde
Laura Linney	...	Wendy Byrde
Sofia Hublitz	...	Charlotte Byrde
Skylar Gaertner	...	Jonah Byrde
Julia Garner	...	Ruth Langmore
Charlie Tahan	...	Wyatt Langmore
Jessica Frances Dukes	...	Special Agent Maya Miller
Damian Young	...	Jim Rattelsdorf
Felix Solis	...	Omar Navarro
Adam Rothenberg	...	Mel Sattem
Joseph Sikora	...	Frank Cosgrove Jr.
Bruno Bichir	...	Father Benitez
Brad Carter	...	Deputy Ronnie Wycoff
Veronica Falcón	...	Camila Elizonndro
Katrina Lenk	...	Clare Shaw
Tom Pelphrey	...	Ben Davis
Richard Thomas	...	Nathan Davis
Nelson Bonilla	...	Nelson
Kevin L. Johnson	...	Sam Dermody
Jane McNeill	...	Annalise
Denise Arribas	...	Translator
Dani Deetté	...	Sheriff Kim Reddick
Reinaldo Faberlle	...	Arturo Cabrera
Aaron Quick Nelson	...	Prison Guard
Rodrigo Rojas	...	Manuel Galembo
Isaiah Stratton	...	Deputy
Javier Vazquez Jr.	...	Cabrera's Accountant

1

00:00:06 --> 00:00:09
UNA SERIE DE NETFLIX

2

00:00:45 --> 00:00:46
¿Wen?

3

00:00:48 --> 00:00:50
Wendy, ¿estás bien?

4

00:00:56 --> 00:00:57
¿Hola?

5

00:01:34 --> 00:01:37
¿Dónde está mi hermana? ¿Qué le hiciste?

6

00:01:37 --> 00:01:39
Está bien, se fue a su casa.

7

00:01:39 --> 00:01:40
¡Mentira!

8

00:01:42 --> 00:01:43
No te creo.

9

00:01:43 --> 00:01:44
Claro que sí.

10

00:01:51 --> 00:01:53
No quieres que le haga algo, ¿no?

11

00:01:54 --> 00:01:55
Oye.

12

00:01:56 --> 00:01:58
Oye.

13

00:01:58 --> 00:02:01
Escúchame.

14

00:02:01 --> 00:02:05
No le diré a nadie nada
de lo que sé sobre Helen, lo juro.

15

00:02:05 --> 00:02:07
¿Ves aquella camioneta negra?

16

00:02:08 --> 00:02:11
Escucha, en serio. Puedes confiar en mí.

17

00:02:11 --> 00:02:13
- No diré nada.
- ¿Ves la camioneta?

18

00:02:15 --> 00:02:18
Caminarás hacia allí,
te subirás al asiento delantero

19

00:02:19 --> 00:02:21
y pondrás las manos sobre el tablero.

20

00:02:24 --> 00:02:27
- ¿Entiendes lo que te digo?
- No diré...

21

00:02:28 --> 00:02:29
Sí, entiendo.

22

00:02:29 --> 00:02:30
Vamos.

23

00:02:31 --> 00:02:32
Bueno.

24

00:02:33 --> 00:02:34
Está bien.

25

00:02:45 --> 00:02:46
Soy un maldito...

26

00:02:48 --> 00:02:49
Cielos.

27

00:02:50 --> 00:02:52
Estúpido imbécil.

28

00:03:01 --> 00:03:03
Estúpido imbécil.

29

00:03:04 --> 00:03:06
Estúpido imbécil, ¿qué tan difícil era?

30

00:03:06 --> 00:03:10
¿Qué tan difícil era?

31

00:03:25 --> 00:03:26
Lo siento.

32

00:03:34 --> 00:03:36
Lamento que tengas que hacer esto.

33

00:03:44 --> 00:03:45
¿Puedes hacerme un favor?

34

00:03:47 --> 00:03:49
¿Puedes decirle a Wendy que lo siento?

35

00:03:58 --> 00:03:59
Cuando éramos niños,

36

00:04:01 --> 00:04:04
ella era la única en todo el mundo
que realmente me quería.

37

00:04:06 --> 00:04:08
Y eso que incluyo a Dios en esa cuenta.

38

00:04:09 --> 00:04:12
Ella era la única en el mundo

39

00:04:13 --> 00:04:14
que realmente me quería.

40

00:04:18 --> 00:04:20
Siempre quise que se enorgulleciera de mí.

41

00:04:21 --> 00:04:23
Siempre arruino todo.

42

00:04:23 --> 00:04:25
Arruino las cosas y luego...

43

00:04:26 --> 00:04:29
Luego me disculpo,
pero lo arruino todo de nuevo.

44

00:04:42 --> 00:04:45
¿Crees que estaría orgullosa de mí ahora?

45

00:04:49 --> 00:04:51
¿Por cómo estoy reaccionando?

46

00:05:00 --> 00:05:02
Yo creo que sí.

47

00:05:07 --> 00:05:08
Dile que lo siento.

48

00:05:09 --> 00:05:10
Y además...

49

00:05:12 --> 00:05:13
dile que la perdono.

50

00:05:15 --> 00:05:17
Puedes hacerme ese favor,

51

00:05:18 --> 00:05:18

¿no es cierto?

52

00:05:20 --> 00:05:21

¿Puedes...?

53

00:05:23 --> 00:05:23

Sí.

54

00:05:25 --> 00:05:26

Sí.

55

00:05:28 --> 00:05:29

Puedes hacerlo.

56

00:06:19 --> 00:06:20

Baja del auto.

57

00:06:25 --> 00:06:26

Entra allí.

58

00:06:40 --> 00:06:41

Debes entrar.

59

00:06:49 --> 00:06:50

Sobre la tela.

60

00:06:54 --> 00:06:55

Arrodíllate.

61

00:06:59 --> 00:06:59

Espera.

62

00:07:00 --> 00:07:01

Cierra los ojos.

63

00:07:03 --> 00:07:04

Espera.

64

00:07:06 --> 00:07:07

Estoy soñando.

65

00:07:41 --> 00:07:42

Nelson te protegerá.

66

00:07:42 --> 00:07:46

El sacerdote te dará legitimidad.

67

00:07:48 --> 00:07:50

Pero el resto depende de ti, Marty.

68

00:07:52 --> 00:07:55

Cuanto se enteren,
mis tenientes se reunirán, y tú...

69

00:07:55 --> 00:07:57

tendrás que ganártelos.

70

00:07:58 --> 00:08:00

Deberás hacer que confíen en ti.

71

00:08:02 --> 00:08:03

Que te teman.

72

00:08:07 --> 00:08:10

Tendrás que convencerlos
de que no eres un simple mensajero.

73

00:08:14 --> 00:08:15

Deberás estar atento

74

00:08:16 --> 00:08:17

en todo momento.

75

00:08:25 --> 00:08:28

Deberás ser autoritario, Marty.
Deberás ser despiadado.

76

00:08:32 --> 00:08:33

Deberás ser como yo.

77

00:08:37 --> 00:08:39
Si muestras debilidad, te atacarán.

78

00:08:42 --> 00:08:47
Y si no te respetan,
harán acuerdos con algún rival.

79

00:08:55 --> 00:08:56
Y te matarán.

80

00:09:12 --> 00:09:14
Hola. ¿Cómo va todo?

81

00:09:15 --> 00:09:17
Bien. Hay muchos tipos con armas.

82

00:09:19 --> 00:09:20
¿Está funcionando?

83

00:09:20 --> 00:09:21
Por ahora.

84

00:09:25 --> 00:09:27
Debo colgar.

85

00:09:28 --> 00:09:29
Gracias por hacer esto.

86

00:09:31 --> 00:09:32
Sí.

87

00:09:50 --> 00:09:51
Oye,

88

00:09:52 --> 00:09:53
hablé con tu papá.

89

00:09:53 --> 00:09:54

Está bien.

90

00:10:38 --> 00:10:43
Ayer estuve con el Sr. Navarro.

91

00:10:47 --> 00:10:48
Y me envió aquí

92

00:10:50 --> 00:10:51
para avisarles...

93

00:10:53 --> 00:10:56
que Javi Elizondro está muerto.

94

00:11:01 --> 00:11:03
Esos malditos de Lagunas.

95

00:11:05 --> 00:11:06
No.

96

00:11:07 --> 00:11:09
No fue el cartel de Lagunas.

97

00:11:10 --> 00:11:13
La persona que ordenó el asesinato

98

00:11:14 --> 00:11:15
fue Navarro.

99

00:11:22 --> 00:11:24
Javi Elizondro era un traidor.

100

00:11:26 --> 00:11:28
Había negociado con el gobierno de EE. UU.

101

00:11:28 --> 00:11:30
Iba a hundir el cartel.

102

00:11:31 --> 00:11:32

Y además...

103

00:11:33 --> 00:11:36
fue él quien hizo
que arrestaran a Navarro.

104

00:11:47 --> 00:11:49
¿Quién manejará todo aquí?

105

00:11:51 --> 00:11:52
Navarro.

106

00:11:53 --> 00:11:55
¿Desde una prisión estadounidense?

107

00:11:57 --> 00:11:58
Haré que lo liberen.

108

00:11:59 --> 00:12:01
¿Por qué crees que puedes lograrlo?

109

00:12:04 --> 00:12:06
Porque es lo que quiero.

110

00:12:08 --> 00:12:11
Quería que ganara
la guerra de los carteles, y ganó.

111

00:12:12 --> 00:12:15
Ahora quiero liberarlo,
así que lo liberaré.

112

00:12:33 --> 00:12:34
Por último,

113

00:12:35 --> 00:12:38
tendré que reunirme
con cada uno de ustedes

114

00:12:38 --> 00:12:41

para hablar del negocio
en sus territorios.

115

00:12:42 --> 00:12:44
Es lo que Navarro quiere.

116

00:12:45 --> 00:12:49
Así que traigan a sus contadores
y los libros contables.

117

00:12:59 --> 00:13:00
Disculpe.

118

00:13:02 --> 00:13:04
- Disculpe, Sr. Byrde.
- ¿Sí?

119

00:13:06 --> 00:13:07
Soy Camila Elizondro.

120

00:13:11 --> 00:13:14
Hola. Lamento lo de su hijo.

121

00:13:15 --> 00:13:16
¿Puedo hablar con usted?

122

00:13:17 --> 00:13:18
Sí, claro.

123

00:13:22 --> 00:13:23
La entiendo completamente.

124

00:13:24 --> 00:13:30
Pero no sé cuánto pueda contarle.

125

00:13:30 --> 00:13:33
Sé que fue algo rápido.

126

00:13:36 --> 00:13:37
Y pues...

127

00:13:38 --> 00:13:40
Lo lamento mucho.

128

00:13:40 --> 00:13:41
Sé que debe ser

129

00:13:43 --> 00:13:44
algo muy doloroso.

130

00:13:47 --> 00:13:49
Lloré por él la noche que desapareció.

131

00:13:51 --> 00:13:54
Javi era muy ambicioso.

132

00:13:56 --> 00:13:57
Por cómo hablaba de mi hermano,

133

00:13:59 --> 00:14:00
siempre supe que terminaría así.

134

00:14:03 --> 00:14:06
Perdí a mi padre y a mi esposo
por este negocio.

135

00:14:08 --> 00:14:10
¿Tiene hijos, Sr. Byrde?

136

00:14:11 --> 00:14:13
Sí, una hija y un hijo.

137

00:14:14 --> 00:14:17
Ojalá no sigan su ejemplo
de elegir esta vida.

138

00:14:21 --> 00:14:24
¿De verdad puede hacer
que mi hermano regrese?

139

00:14:26 --> 00:14:27

- Sí.

- ¿Cómo?

140

00:14:28 --> 00:14:30

¿Sabe de la lista de la OFAC?

141

00:14:31 --> 00:14:32

Pues es..

142

00:14:34 --> 00:14:39

Es un registro de personas y empresas
con las que EE. UU. se niega a comerciar.

143

00:14:39 --> 00:14:44

Como su hermano está en la lista,
vigilan todos nuestros movimientos.

144

00:14:45 --> 00:14:49

Pero mi esposa hará que lo quiten
por medio de nuestra fundación.

145

00:14:49 --> 00:14:52

Luego podremos extraditarlo
a una prisión mexicana

146

00:14:52 --> 00:14:54

y pagar para que se escape.

147

00:14:57 --> 00:14:59

Parece muy seguro.

148

00:15:00 --> 00:15:01

Lo estoy.

149

00:15:28 --> 00:15:29

No quiero pelear.

150

00:15:30 --> 00:15:32

Entonces, ¿para qué viniste?

151
00:15:32 --> 00:15:33
Para ayudarte.

152
00:15:34 --> 00:15:35
Sí, claro.

153
00:15:35 --> 00:15:36
No lo pensaste bien.

154
00:15:39 --> 00:15:41
No necesito que me aconsejes.

155
00:15:43 --> 00:15:46
¿Y si Clare Shaw
quiere más de tu mercancía?

156
00:15:48 --> 00:15:50
¿Piensas cultivar opio?
¿Eso quieres de tu vida?

157
00:15:51 --> 00:15:53
- No me echaré atrás.
- No quiero eso.

158
00:15:54 --> 00:15:56
Trabajemos juntos esta vez.

159
00:15:57 --> 00:15:59
Luego me encargaré de Clare.

160
00:16:00 --> 00:16:02
Querrás una parte, ¿no?

161
00:16:02 --> 00:16:04
No de tus ganancias.

162
00:16:04 --> 00:16:05
Verás...

163
00:16:06 --> 00:16:09
Las donaciones de Clare a la fundación
no te afectan.

164
00:16:09 --> 00:16:12
Solo debes ponerlo como condición.

165
00:16:15 --> 00:16:16
¿Por qué lo haría?

166
00:16:16 --> 00:16:18
Porque nos lo debes.

167
00:16:20 --> 00:16:22
Mataste nuestra oportunidad de alejarnos.

168
00:16:25 --> 00:16:27
No te cuesta nada ayudarnos.

169
00:16:31 --> 00:16:33
Tampoco me cuesta nada arruinarlos.

170
00:16:54 --> 00:16:56
Busco a la sargento Guerrero.

171
00:16:58 --> 00:17:00
Regresó al condado de Polk.

172
00:17:00 --> 00:17:03
OFICINA DEL ALGUACIL

173
00:17:03 --> 00:17:04
¿Así como así?

174
00:17:04 --> 00:17:06
Ya lo había planeado.

175
00:17:07 --> 00:17:10
Soy el agente Wycoff.

¿Puedo ayudarla en algo?

176

00:17:13 --> 00:17:15

Una pregunta...

177

00:17:16 --> 00:17:19

¿Fue idea del departamento
hacer este cambio?

178

00:17:19 --> 00:17:22

¿O creyó que le convenía
asignar el puesto a alguien local

179

00:17:22 --> 00:17:24

antes de las elecciones?

180

00:17:29 --> 00:17:31

¿En qué puedo ayudarla, Sra. Byrde?

181

00:17:34 --> 00:17:35

Vaya.

182

00:17:36 --> 00:17:40

Me preguntaba
si estaría dispuesto a arriesgarse

183

00:17:41 --> 00:17:43

y detener un delito antes que suceda.

184

00:17:45 --> 00:17:48

Para ser honesto, ahora me interesa más

185

00:17:48 --> 00:17:51

lo que no está diciendo entre líneas.

186

00:17:53 --> 00:17:56

El puesto de alguacil es político.

187

00:17:58 --> 00:17:59

¿Qué quiere decir?

188

00:18:01 --> 00:18:02
Se presentó como agente.

189

00:18:03 --> 00:18:06
Pero no es agente, es alguacil interino.

190

00:18:08 --> 00:18:11
Si hace las cosas bien,
la gente correcta lo recordará.

191

00:18:14 --> 00:18:15
¿A qué hora vendrá?

192

00:18:16 --> 00:18:18
Ruth no tiene un horario fijo.

193

00:18:18 --> 00:18:19
Le avisaré que vino.

194

00:18:21 --> 00:18:23
¿Eras el gerente de Lickety Splitz?

195

00:18:24 --> 00:18:25
¿Desde cuándo trabajas aquí?

196

00:18:26 --> 00:18:29
Tuve ciertos conflictos
de índole femenina,

197

00:18:30 --> 00:18:32
y Ruth me dijo que viniera aquí.

198

00:18:33 --> 00:18:36
¿Haces todo lo que Ruth Langmore te diga?

199

00:18:37 --> 00:18:38
Básicamente, sí.

200

00:18:42 --> 00:18:44
Es decir, no. No, señor.

201
00:18:44 --> 00:18:45
Mi exprometida...

202
00:18:46 --> 00:18:48
Oí que Ruth trabajaba con Darlene Snell.

203
00:18:48 --> 00:18:49
¿Qué sabes de eso?

204
00:18:52 --> 00:18:54
Solo me encargo de huéspedes y empleados.

205
00:18:55 --> 00:18:56
¿Te ocupas de las finanzas?

206
00:18:57 --> 00:18:58
No, señor.

207
00:18:59 --> 00:19:01
Pero puede hablar con el contador.

208
00:19:02 --> 00:19:04
Está en la habitación 138.

209
00:19:05 --> 00:19:07
Iré a hablar con él.

210
00:19:09 --> 00:19:10
¡Que te vaya bien!

211
00:19:11 --> 00:19:12
A usted también.

212
00:19:30 --> 00:19:32
¿Eres hijo de los Byrde?

213

00:19:33 --> 00:19:34
Soy Jonah.

214
00:19:36 --> 00:19:37
¿Hay algún problema?

215
00:19:38 --> 00:19:40
¿Eres el contador de Ruth?

216
00:19:41 --> 00:19:42
No, solo la ayudo.

217
00:19:43 --> 00:19:46
Somos amigos, y me gusta la matemática.

218
00:19:48 --> 00:19:49
¿Tu mamá lo sabe?

219
00:19:56 --> 00:19:58
Debo hacerte unas preguntas.

220
00:19:59 --> 00:20:00
¿Tiene una orden?

221
00:20:00 --> 00:20:02
¿Necesito una para hacerte una pregunta?

222
00:20:05 --> 00:20:07
- Supongo que no.
- Bien.

223
00:20:09 --> 00:20:13
¿Qué tipo de tareas contables
haces para Ruth Langmore?

224
00:20:15 --> 00:20:18
Me ocupo del balance de caja,

225
00:20:18 --> 00:20:20
transferencias, cosas por Internet.

226

00:20:22 --> 00:20:24
¿Cuánto dinero ganan por año?

227

00:20:26 --> 00:20:28
Hace poco que trabajo aquí.

228

00:20:28 --> 00:20:29
Dame un estimado.

229

00:20:30 --> 00:20:31
Mejor no.

230

00:20:37 --> 00:20:37
Escucha.

231

00:20:38 --> 00:20:41
¿Hacías tareas contables
para Darlene Snell?

232

00:20:44 --> 00:20:46
¿Sabes quién es?

233

00:20:48 --> 00:20:50
Sí, era accionista del casino.

234

00:20:51 --> 00:20:53
¿Ruth te pidió
que hicieras algo por Darlene?

235

00:20:56 --> 00:21:00
¿No te parece sospechoso
que un chico de 15 años maneje finanzas?

236

00:21:01 --> 00:21:03
Si te involucraron en algo,
puedo ayudarte.

237

00:21:03 --> 00:21:06
Eres menor de edad, lo resolveremos.

238

00:21:06 --> 00:21:07
Pero si me mientes...

239

00:21:07 --> 00:21:08
¿Todo bien?

240

00:21:11 --> 00:21:13
- Solo le hago unas preguntas.
- Ya veo.

241

00:21:13 --> 00:21:17
¿Está interrogando a un menor
sin un tutor presente, agente?

242

00:21:18 --> 00:21:19
Alguacil interino.

243

00:21:21 --> 00:21:24
Ahora que llegó usted,
podemos hablar adentro.

244

00:21:25 --> 00:21:26
No lo creo.

245

00:21:27 --> 00:21:29
Estábamos por salir a almorzar.

246

00:21:29 --> 00:21:30
¿No es cierto, Jonah?

247

00:21:31 --> 00:21:32
Adiós, agente.

248

00:21:53 --> 00:21:55
- Qué interesante.
- ¿Interesante?

249

00:21:56 --> 00:21:59
Bajaron sus ingresos

en los últimos dos trimestres.

250

00:21:59 --> 00:22:02
Dile a Navarro que lo siento.
Hubo mal clima.

251

00:22:04 --> 00:22:06
No es la cosecha,
sino los costos de envío.

252

00:22:06 --> 00:22:11
Mira la cantidad de envíos,
ninguno se hizo con cargas completas.

253

00:22:13 --> 00:22:17
Envías el doble de camiones necesarios
al norte con mercancía

254

00:22:17 --> 00:22:18
y al sur con efectivo.

255

00:22:18 --> 00:22:19
Debo contestar.

256

00:22:19 --> 00:22:22
Si mejoras la eficiencia,
mejorarás los ingresos.

257

00:22:22 --> 00:22:23
¿Entiendes?

258

00:22:24 --> 00:22:25
Gracias. Hola.

259

00:22:27 --> 00:22:29
¿Estás bien?

260

00:22:30 --> 00:22:32
Ya me estoy acostumbrando.

261

00:22:32 --> 00:22:37
Estoy reuniendo información muy útil
para el FBI.

262
00:22:38 --> 00:22:41
Al menos tendremos algo para ofrecerles.

263
00:22:42 --> 00:22:44
¿Cómo va lo del trato con Shaw?

264
00:22:46 --> 00:22:50
Ruth se negó a ayudarme, así que la delaté
cuando hablé con el alguacil.

265
00:22:50 --> 00:22:52
Intentaré detenerla de esa forma.

266
00:22:54 --> 00:22:56
Pero no te preocupes, voy a ver Jim.

267
00:22:56 --> 00:22:59
Si alguien puede
salvar la fundación, es Jim.

268
00:23:00 --> 00:23:02
¿No se niega a hablarte?

269
00:23:04 --> 00:23:05
Sí, es cierto.

270
00:23:06 --> 00:23:07
Pequeño problema.

271
00:23:10 --> 00:23:11
No te preocupes.

272
00:23:12 --> 00:23:13
Bueno.

273
00:23:34 --> 00:23:35

No recibiste mi mensaje.

274

00:23:38 --> 00:23:39

¿Qué mensaje?

275

00:23:39 --> 00:23:42

El que te envié
al no contestar tus llamadas.

276

00:23:44 --> 00:23:46

Entiendo que no quieras hablarme.

277

00:23:46 --> 00:23:49

No solo eso,
tampoco quiero verte ni escucharte.

278

00:23:49 --> 00:23:50

Lo entiendo.

279

00:23:51 --> 00:23:54

Si vas a regañarme,
al menos déjame sentarme.

280

00:24:03 --> 00:24:08

Vi a un narcotraficante psicópata

281

00:24:08 --> 00:24:10

darle una paliza a tu esposo en mi sala.

282

00:24:10 --> 00:24:12

Lo sé. Lo siento.

283

00:24:12 --> 00:24:16

Tuve que mentirle a David
sobre por qué no pude almorzar con él.

284

00:24:17 --> 00:24:21

No es la primera vez que le mientes
a tu esposo sobre tu trabajo.

285

00:24:23 --> 00:24:27
Te lo diré y quiero que quede muy claro,
ya no quiero trabajar para ti.

286
00:24:31 --> 00:24:35
No te hubieras asociado conmigo
si no creyeras que puedo triunfar.

287
00:24:37 --> 00:24:39
Esto es lo que siempre quisiste.

288
00:24:40 --> 00:24:41
No lo arruines ahora.

289
00:24:42 --> 00:24:43
Escucha...

290
00:24:47 --> 00:24:48
Podría haber muerto.

291
00:24:49 --> 00:24:50
Pero estás vivo.

292
00:24:52 --> 00:24:56
Y te garantizo
que Javi Elizondro ya no será un problema.

293
00:24:56 --> 00:24:58
¿Cómo lo sabes?

294
00:24:59 --> 00:25:00
Porque está muerto.

295
00:25:02 --> 00:25:03
Navarro lo mandó a matar.

296
00:25:06 --> 00:25:09
¡Cielos! No me hace sentir mejor.

297
00:25:09 --> 00:25:11

Todo será mejor
cuando Navarro vuelva a ser jefe.

298

00:25:11 --> 00:25:12
¿Cuándo?

299

00:25:13 --> 00:25:15
¿Cuándo cumples su cadena perpetua?

300

00:25:15 --> 00:25:17
Lo quitaremos de la lista de la OFAC,

301

00:25:17 --> 00:25:19
será extraditado a México
y lo liberaremos.

302

00:25:24 --> 00:25:25
Podemos lograrlo.

303

00:25:26 --> 00:25:29
Solo necesitamos el poder
de la junta directiva.

304

00:25:29 --> 00:25:32
Schafer, Markham, Bowsby.

305

00:25:32 --> 00:25:35
Ellos cinco pueden presionar al gobierno.

306

00:25:35 --> 00:25:40
Sabes que no cooperarán
hasta que recibas donaciones, ¿no?

307

00:25:40 --> 00:25:43
Sé que el trato con Shaw no se concretó.

308

00:25:44 --> 00:25:45
Estoy en eso.

309

00:25:45 --> 00:25:47

Puedes ayudarme a hallar más donantes.

310

00:25:48 --> 00:25:50
¿Qué esperas que haga?

311

00:25:51 --> 00:25:55
Conseguir donantes que asistan
a una recaudación de fondos.

312

00:25:56 --> 00:25:57
Para el viernes.

313

00:26:05 --> 00:26:07
Llamaré a unos contactos.

314

00:26:07 --> 00:26:08
No significa que regresé.

315

00:26:10 --> 00:26:12
Debo ver que haya progreso.

316

00:26:13 --> 00:26:15
Si me ayudas, lo verás.

317

00:26:17 --> 00:26:18
Sí, la recuerdo.

318

00:26:19 --> 00:26:21
Cierta gente no se olvida.

319

00:26:21 --> 00:26:22
¿Qué tipo de gente?

320

00:26:23 --> 00:26:26
Parecía muy cautelosa, aunque agresiva.

321

00:26:27 --> 00:26:29
Pero con una sonrisa, ¿sabe?

322

00:26:30 --> 00:26:31
¿Y el hermano?

323
00:26:32 --> 00:26:33
Estaba nervioso.

324
00:26:33 --> 00:26:37
Decía que el jefe de un cartel mexicano
quería matarlo.

325
00:26:38 --> 00:26:39
¿Omar Navarro?

326
00:26:42 --> 00:26:44
- ¿Dice que era verdad?
- No, no dije eso.

327
00:26:46 --> 00:26:48
¿Qué dijo la mujer
después de lo del cartel?

328
00:26:49 --> 00:26:53
Dijo que él tenía un trastorno mental,
y se alteró cuando quise revisar el auto.

329
00:26:54 --> 00:26:55
¿Y lo revisó?

330
00:26:57 --> 00:26:59
No. Como le dije, era cautelosa.

331
00:27:05 --> 00:27:07
- Gracias.
- Sí.

332
00:27:08 --> 00:27:10
¿Vio adónde se dirigían?

333
00:27:10 --> 00:27:11
Al este por la ruta 50.

334

00:27:14 --> 00:27:18
Intento buscar otros lugares
donde puedan haberse detenido.

335

00:27:19 --> 00:27:20
Sí.

336

00:27:22 --> 00:27:26
¿Cree que podría ver video
de alguna cámara de seguridad?

337

00:27:28 --> 00:27:31
Puedo conseguirle video
de algunas cámaras de la ruta.

338

00:27:31 --> 00:27:32
Genial.

339

00:27:35 --> 00:27:37
Hola, Greg. Hazme un favor.

340

00:27:42 --> 00:27:42
Gracias.

341

00:28:48 --> 00:28:49
Mierda.

342

00:29:13 --> 00:29:15
¡No, me está esperando!

343

00:29:17 --> 00:29:20
¿Cómo se te ocurre acosar a mis empleados?

344

00:29:20 --> 00:29:21
Si quieres algo, habla conmigo.

345

00:29:22 --> 00:29:24
Y no puedes vigilarme, es discriminatorio.

346

00:29:24 --> 00:29:26
No, es una investigación.

347
00:29:26 --> 00:29:28
Cierra la puerta.

348
00:29:34 --> 00:29:36
Oí que vas a cometer un gran error.

349
00:29:36 --> 00:29:38
¿En serio?

350
00:29:38 --> 00:29:40
¿Wendy Byrde te tiene comprado?

351
00:29:41 --> 00:29:43
¿Qué diablos, Ronnie?

352
00:29:43 --> 00:29:46
Está preocupada por ti,
no quiere que te pase nada.

353
00:29:47 --> 00:29:49
Qué gran detective eres.

354
00:29:49 --> 00:29:51
¿Dices que no reemplazarás a Darlene?

355
00:29:52 --> 00:29:53
No.

356
00:29:53 --> 00:29:56
Lo que digo es que Wendy juega al ajedrez

357
00:29:56 --> 00:29:58
mientras tú juegas a la rayuela.

358
00:30:05 --> 00:30:07
Planeo ser alguacil permanente

359
00:30:08 --> 00:30:10
y no dejaré que nada lo arruine.

360
00:30:11 --> 00:30:13
Así que vete a casa, cálmate,

361
00:30:14 --> 00:30:15
y no la cagues.

362
00:30:16 --> 00:30:18
No es tan difícil, Langmore.

363
00:30:21 --> 00:30:22
¡Lárgate!

364
00:30:33 --> 00:30:34
Mierda.

365
00:30:35 --> 00:30:36
Perra.

366
00:30:40 --> 00:30:41
Muéstrame.

367
00:30:44 --> 00:30:45
Está muy bien.

368
00:30:52 --> 00:30:54
¿Nos dan un minuto?

369
00:30:59 --> 00:31:01
Cierren la puerta.

370
00:31:08 --> 00:31:09
¿Y?

371
00:31:10 --> 00:31:12
¿Te debo un trago?

372

00:31:24 --> 00:31:25
¿Te deshiciste del arma?

373

00:31:27 --> 00:31:28
Sí, ya lo hice.

374

00:31:29 --> 00:31:31
Pero no vine por eso.

375

00:31:32 --> 00:31:34
Necesito que me ayudes con algo.

376

00:31:35 --> 00:31:36
Te pagaré, claro.

377

00:31:37 --> 00:31:38
Claro.

378

00:31:39 --> 00:31:42
- Necesito transportar más heroína.
- ¿La de Darlene?

379

00:31:43 --> 00:31:44
Sí, pero...

380

00:31:45 --> 00:31:47
La policía local me vigila.

381

00:31:48 --> 00:31:49
¿Por qué?

382

00:31:50 --> 00:31:53
Creo que los Byrde quieren joderme.

383

00:31:55 --> 00:31:57
¿Quieres que te ayude a devolver el favor?

384

00:32:01 --> 00:32:02
Sí.

385
00:32:03 --> 00:32:04
Te ayudaré.

386
00:32:06 --> 00:32:08
¿Qué tiene de gracioso?

387
00:32:10 --> 00:32:13
Nunca pensé que querrías
ser como Darlene Snell.

388
00:32:13 --> 00:32:16
Siempre creí
que querías ser como Marty Byrde.

389
00:32:17 --> 00:32:18
Vete a la mierda.

390
00:32:19 --> 00:32:20
No soy como ninguno.

391
00:32:26 --> 00:32:27
Veamos.

392
00:32:27 --> 00:32:30
Revisaré lo del mes pasado.

393
00:32:33 --> 00:32:35
Soy el que más vende.

394
00:32:35 --> 00:32:37
No sé por qué revisa mis cuentas.

395
00:32:38 --> 00:32:41
Como dije, deberás preguntarle a él.

396
00:32:41 --> 00:32:43
Te lo pregunto a ti.

397

00:32:44 --> 00:32:47
Es lo que desea Navarro,
¿quieres que le diga que te rehúsas?

398
00:32:47 --> 00:32:48
¿No?

399
00:32:49 --> 00:32:50
Maldito pinche gabacho.

400
00:32:50 --> 00:32:52
Muéstrame las cuentas por cobrar.

401
00:32:52 --> 00:32:53
Tome, señor.

402
00:32:59 --> 00:33:00
¡Vaya!

403
00:33:01 --> 00:33:06
Hay algunas discrepancias
en el balance de caja.

404
00:33:06 --> 00:33:08
Son numerosas.

405
00:33:19 --> 00:33:20
¿Qué carajo hiciste?

406
00:33:22 --> 00:33:23
No sé cómo pasó.

407
00:33:24 --> 00:33:28
Alguien cambió un punto decimal
en tres envíos seguidos.

408
00:33:29 --> 00:33:32
¿Estás estafando al cartel, cabrón?

409
00:33:32 --> 00:33:33

Debe ser un error.

410

00:33:34 --> 00:33:37

Una vez sería un error, pero tres veces...

411

00:33:38 --> 00:33:39

Yo no lo hice.

412

00:33:39 --> 00:33:40

No fui yo.

413

00:33:48 --> 00:33:49

¡No!

414

00:34:32 --> 00:34:33

Hora de regresar.

415

00:35:47 --> 00:35:48

Santo cielo.

416

00:35:52 --> 00:35:53

¿Grave? ¿Qué tan grave?

417

00:35:55 --> 00:35:56

Está en coma.

418

00:36:03 --> 00:36:07

¿Los médicos creen que se recuperará?

419

00:36:07 --> 00:36:10

No lo sé. Perdió mucha sangre.

420

00:36:13 --> 00:36:14

¿Es mejor que regreses?

421

00:36:17 --> 00:36:20

No, sería mostrar debilidad.

422

00:36:20 --> 00:36:23

Quien haya ordenado el ataque
sabr  lo que ocurrió.

423

00:36:26 --> 00:36:30

No podemos dejar
que nadie se entere que est  en coma.

424

00:36:30 --> 00:36:32

Debemos hacerles creer que es invencible.

425

00:36:33 --> 00:36:37

Mat  a su atacante, es fuerte.
Diremos que sigue dando  rdenes.

426

00:36:38 --> 00:36:39

Debemos hallar al culpable.

427

00:36:41 --> 00:36:42

 Y qué le haremos?

428

00:36:44 --> 00:36:45

Lo que haría Navarro.

429

00:36:56 --> 00:36:58

Te llamar  luego.

430

00:37:00 --> 00:37:01

Hola.

431

00:37:05 --> 00:37:06

 Puedo hablar con usted?

432

00:37:07 --> 00:37:09

Recibí un mensaje

433

00:37:11 --> 00:37:12

de Omar esta mañana,

434

00:37:12 --> 00:37:15

dijo que no debemos preocuparnos.

435

00:37:16 --> 00:37:17

No me extraña.

436

00:37:21 --> 00:37:21

Es muy fuerte.

437

00:37:22 --> 00:37:25

Mató al hombre que intentó matarlo.

438

00:37:31 --> 00:37:32

¿Puedo verlo?

439

00:37:33 --> 00:37:39

No, está aislado por su propio bien.

440

00:37:40 --> 00:37:42

Lo intentarán de nuevo.

441

00:37:45 --> 00:37:47

De eso quería hablarle.

442

00:37:49 --> 00:37:52

¿Puedo preguntarle
sobre uno de los tenientes?

443

00:37:54 --> 00:37:55

¿Cabrera?

444

00:37:56 --> 00:37:58

¿Cree que él dio la orden?

445

00:38:01 --> 00:38:02

Solo busco información.

446

00:38:05 --> 00:38:08

Conozco a Arturo desde que era niño.

447

00:38:09 --> 00:38:10

Él y Javi eran amigos,

448

00:38:11 --> 00:38:13
pero siempre le tuvo celos

449

00:38:13 --> 00:38:15
por ser el sobrino de Omar.

450

00:38:21 --> 00:38:23
Descubrí que estafaba al cartel.

451

00:38:28 --> 00:38:31
Javi me dijo una vez que,
si llegaba a ser jefe del cartel,

452

00:38:33 --> 00:38:35
se desharía de Arturo apenas pudiera.

453

00:38:36 --> 00:38:37
Nunca confió en él.

454

00:38:54 --> 00:38:56
Muy bien. Póngalo de rodillas.

455

00:39:03 --> 00:39:06
Estás cometiendo un gran error, gabacho.

456

00:39:09 --> 00:39:11
¡Quitame esta maldita cosa!

457

00:39:29 --> 00:39:33
Navarro sabe que fuiste tú
quien intentó matarlo.

458

00:39:33 --> 00:39:34
¿Entiendes?

459

00:39:34 --> 00:39:35
¿Eso dijo?

460
00:39:38 --> 00:39:39
Eso dijo.

461
00:39:51 --> 00:39:53
Todo será más fácil si dices la verdad.

462
00:39:55 --> 00:39:56
Es lo que hago.

463
00:40:00 --> 00:40:03
Robabas dinero, estabas celoso de Javi,

464
00:40:03 --> 00:40:06
y no sabes por qué
Navarro lo eligió a él y no a ti.

465
00:40:07 --> 00:40:08
¡No tienes idea de nada!

466
00:40:19 --> 00:40:20
Dime quién más está involucrado.

467
00:40:22 --> 00:40:24
¡Vete a la mierda!

468
00:40:33 --> 00:40:34
Son para ti.

469
00:40:35 --> 00:40:36
Deberías colocarlos por aquí.

470
00:40:38 --> 00:40:39
Qué bonita foto.

471
00:40:40 --> 00:40:41
Sí.

472
00:40:41 --> 00:40:44
Fue en Valle Crucis,

a orillas del río Watauga.

473

00:40:44 --> 00:40:47

Intenté enseñarle a pescar con mosca.

474

00:40:49 --> 00:40:51

Me imagino cómo te fue.

475

00:40:57 --> 00:40:59

Quería preguntarte algo.

476

00:41:00 --> 00:41:02

¿Cómo está Jonah?

477

00:41:03 --> 00:41:05

¿Está afligido por lo que pasó?

478

00:41:09 --> 00:41:11

¿No te contó lo del alguacil?

479

00:41:13 --> 00:41:14

¿Qué pasó?

480

00:41:16 --> 00:41:17

Si no fuera por mí,

481

00:41:17 --> 00:41:20

Dios sabe qué podría haber ocurrido.

482

00:41:20 --> 00:41:21

¿De qué hablas?

483

00:41:21 --> 00:41:24

Vi al alguacil interrogando a Jonah
en el motel.

484

00:41:29 --> 00:41:31

- ¿Sabes qué buscaba?

- No lo sé.

485
00:41:32 --> 00:41:33
No me importa.

486
00:41:34 --> 00:41:35
Estaba acosando a tu hijo,

487
00:41:36 --> 00:41:39
lo cual debería ser tu prioridad.

488
00:41:44 --> 00:41:46
Colocaré los carteles, nos vemos.

489
00:41:48 --> 00:41:49
De acuerdo.

490
00:42:16 --> 00:42:17
Ya basta.

491
00:42:57 --> 00:42:57
¿Puedo sentarme?

492
00:42:59 --> 00:43:00
Bueno.

493
00:43:20 --> 00:43:21
No, gracias.

494
00:43:33 --> 00:43:35
Después de estas situaciones,

495
00:43:36 --> 00:43:40
Omar suele llamarme para confesarse.

496
00:43:46 --> 00:43:47
No soy católico.

497
00:43:49 --> 00:43:52
Dios tiene amor para todos.

498

00:43:55 --> 00:43:57

¿Por eso trabaja para un cartel?

499

00:44:00 --> 00:44:02

Voy adonde más se necesita a Dios.

500

00:44:06 --> 00:44:08

¿Cree que Dios ama a todos?

501

00:44:08 --> 00:44:09

¿Tú no?

502

00:44:12 --> 00:44:14

Parece un poco arbitrario.

503

00:44:19 --> 00:44:21

No te crees merecedor

504

00:44:22 --> 00:44:23

de un amor sin condiciones.

505

00:44:25 --> 00:44:26

¿Verdad?

506

00:44:29 --> 00:44:30

Nada viene sin condiciones.

507

00:44:32 --> 00:44:35

Pues ahí tienes tu conflicto interno.

508

00:44:41 --> 00:44:43

¿Tú amas incondicionalmente?

509

00:44:51 --> 00:44:54

No estoy seguro
de que sea lo más inteligente.

510

00:44:57 --> 00:44:59

Pero ¿amas o juzgas?

511

00:45:00 --> 00:45:03
Si le pones condiciones,
es más bien una transacción.

512

00:45:04 --> 00:45:06
En el amor no se llevan cuentas.

513

00:45:07 --> 00:45:09
No es algo egoísta.

514

00:45:16 --> 00:45:18
No es lo mismo decir que hacer.

515

00:45:28 --> 00:45:29
Buenas noches.

516

00:46:43 --> 00:46:44
Ya llegó.

517

00:47:14 --> 00:47:17
- ¿Qué pasa?
- Las manos sobre el capó.

518

00:47:17 --> 00:47:20
- ¿Qué carajo pasa, Ronnie?
- ¿Qué haces aquí?

519

00:47:21 --> 00:47:22
¿Qué haces aquí, Ruth?

520

00:47:24 --> 00:47:28
Recojo las cosas de mi primo muerto
de la casa de su esposa muerta.

521

00:47:28 --> 00:47:29
¿En serio?

522

00:47:30 --> 00:47:31
Abre el vehículo.

523
00:47:31 --> 00:47:33
Echaré un vistazo.

524
00:47:43 --> 00:47:44
Una camiseta,

525
00:47:45 --> 00:47:45
una pipa,

526
00:47:46 --> 00:47:47
unos libros.

527
00:47:55 --> 00:47:57
¿Me arrestarás por una pipa?

528
00:48:00 --> 00:48:01
Trajiste un camión.

529
00:48:03 --> 00:48:06
Pensé que tenía muchas más cosas.

530
00:48:32 --> 00:48:34
- Es todo.
- ¿Sí?

531
00:48:34 --> 00:48:37
- Ya no queda más.
- Bueno, cierra todo.

532
00:49:09 --> 00:49:10
Encontremos a Ben.

533
00:49:11 --> 00:49:13
Visite el sitio web y done dinero.

534
00:49:14 --> 00:49:16
- Encontremos a Ben.
- Gracias.

535
00:49:21 --> 00:49:22
Hola.

536
00:49:25 --> 00:49:26
Hola.

537
00:49:28 --> 00:49:29
Sé que esto es horrible.

538
00:49:32 --> 00:49:33
Sí.

539
00:49:34 --> 00:49:36
- Gracias.
- De nada.

540
00:49:36 --> 00:49:38
Visite el sitio web y done dinero.

541
00:49:39 --> 00:49:40
Dame unos.

542
00:49:47 --> 00:49:47
Gracias.

543
00:49:49 --> 00:49:51
- Hola, visite nuestro sitio web.
- Gracias.

544
00:49:53 --> 00:49:55
Hola, haga una donación.

545
00:49:59 --> 00:50:01
Hola, visite el sitio web.

546
00:50:05 --> 00:50:06
Hola, bienvenido.

547
00:50:11 --> 00:50:12

Aquí tienes.

548

00:50:13 --> 00:50:14

Gracias.

549

00:50:17 --> 00:50:18

Uno es suficiente.

550

00:50:18 --> 00:50:21

¿Estás seguro? Es por una causa noble.

551

00:50:22 --> 00:50:22

Bueno.

552

00:50:23 --> 00:50:26

Compraré dos.

Puedo comer el otro mañana, ¿no?

553

00:50:26 --> 00:50:27

- Claro.

- Sí.

554

00:50:28 --> 00:50:29

- Aquí tienes.

- Gracias.

555

00:50:32 --> 00:50:34

Debo acomodarlos.

556

00:50:42 --> 00:50:44

Parece un joven agradable.

557

00:50:44 --> 00:50:47

¿Está solo en el mundo?

558

00:50:49 --> 00:50:50

Algo así.

559

00:50:51 --> 00:50:54

Su madre murió tras ser atropellada.

560
00:50:54 --> 00:50:56
Luego se enamoró de una desnudista.

561
00:50:56 --> 00:50:57
Cielos.

562
00:50:58 --> 00:51:01
Iban a casarse,
pero él es adicto a las apuestas,

563
00:51:01 --> 00:51:02
así que ella lo dejó.

564
00:51:04 --> 00:51:06
No sé qué le pasa ahora.

565
00:51:09 --> 00:51:10
Hola.

566
00:51:12 --> 00:51:13
¿Cómo va todo?

567
00:51:15 --> 00:51:16
¿Podemos hablar?

568
00:51:16 --> 00:51:17
Sí.

569
00:51:23 --> 00:51:24
Necesito un favor.

570
00:51:25 --> 00:51:27
¿Aparte de este mismo?

571
00:51:27 --> 00:51:28
Lo sé, pero...

572
00:51:30 --> 00:51:32

Ven al evento de la fundación.

573

00:51:33 --> 00:51:34

Charlotte,

574

00:51:35 --> 00:51:36

es la Fundación Familia Byrde.

575

00:51:36 --> 00:51:38

Necesito que venga la familia.

576

00:51:38 --> 00:51:42

Lo hubieras pensado
antes de obligar a papá a ir a México.

577

00:51:43 --> 00:51:45

Hablé con él hace un rato.

578

00:51:45 --> 00:51:47

Te prometo que está a salvo. Por favor.

579

00:51:48 --> 00:51:51

- Si no recibimos donaciones importantes...
- Bueno.

580

00:51:53 --> 00:51:53

Asistiré.

581

00:51:54 --> 00:51:57

Pero debes mantener la calma.

582

00:51:57 --> 00:51:58

De acuerdo.

583

00:51:59 --> 00:52:00

Gracias.

584

00:52:05 --> 00:52:06

- Nos vemos luego.
- Sí.

585

00:52:10 --> 00:52:14

¿Te enorgullece convencer a la gente
de que Ben podría regresar?

586

00:52:15 --> 00:52:17

¿Hacer que tus hijos mientan?

587

00:52:17 --> 00:52:19

Nadie te pidió que vinieras.

588

00:52:20 --> 00:52:21

Sí, él.

589

00:52:23 --> 00:52:25

No tiene idea de quién es su hija.

590

00:52:26 --> 00:52:27

¿Qué quieres, Ruth?

591

00:52:27 --> 00:52:31

Tu pequeño plan con el alguacil
no funcionó, Wendy.

592

00:52:32 --> 00:52:36

El trato con Shaw está cerrado,
así que no te metas conmigo.

593

00:52:38 --> 00:52:39

¿Entiendes?

594

00:53:03 --> 00:53:04

¡Vete a la mierda!

595

00:53:30 --> 00:53:32

Doce respondieron que sí,

596

00:53:32 --> 00:53:34

siete que no,

597

00:53:34 --> 00:53:35
y once que tal vez.

598

00:53:36 --> 00:53:39
- Llama a los indecisos.
- Espera.

599

00:53:40 --> 00:53:43
Le dije a la junta
que se había cancelado el evento.

600

00:53:43 --> 00:53:45
Por un problema edilicio en el casino.

601

00:53:45 --> 00:53:46
¿Por qué?

602

00:53:46 --> 00:53:50
Porque Shaw Medical
rescindió las donaciones

603

00:53:50 --> 00:53:52
para los centros de rehabilitación.

604

00:53:52 --> 00:53:54
- No pueden hacer eso.
- Sí pueden.

605

00:53:54 --> 00:53:56
No quiero que nos veamos humillados.

606

00:53:57 --> 00:53:58
Debo aclararte algo.

607

00:53:58 --> 00:54:01
Sé que lo sabes,
pero vale la pena repetirlo.

608

00:54:01 --> 00:54:05
La gente como Schafer

no será parte de tu junta sin dinero.

609

00:54:05 --> 00:54:07

No habrá dinero sin gente como él.

610

00:54:07 --> 00:54:12

Todos deben creer que todos los demás
están desesperados por participar.

611

00:54:13 --> 00:54:14

Nos queda un solo intento.

612

00:54:23 --> 00:54:27

Te comunicaste con mi celular.
Deja un mensaje y te llamaré.

613

00:54:28 --> 00:54:30

Clare, habla Wendy.

614

00:54:31 --> 00:54:33

Necesito que entiendas algo.

615

00:54:33 --> 00:54:37

Si no estoy contenta,
la gente para la que trabajo tampoco.

616

00:54:37 --> 00:54:39

Creo que sabes lo que significa.

617

00:54:39 --> 00:54:43

Te daré una última oportunidad
de resolver esto.

618

00:54:50 --> 00:54:52

Debes decirme qué hiciste.

619

00:54:52 --> 00:54:54

Dime la verdad. Levántenlo.

620

00:55:00 --> 00:55:02

Dime que ordenaste el ataque a Navarro.

621
00:55:04 --> 00:55:05
¡No hice nada!

622
00:55:07 --> 00:55:08
Ya te lo dije.

623
00:55:09 --> 00:55:10
Yo no hice nada.

624
00:55:10 --> 00:55:11
- De nuevo.
- ¡No!

625
00:55:14 --> 00:55:15
¡Sé que fuiste tú!

626
00:55:16 --> 00:55:18
¡Ordenaste el ataque! Levántenlo.

627
00:55:20 --> 00:55:22
Dime que tengo razón y me detendré.

628
00:55:27 --> 00:55:29
- ¡Bueno!
- ¿Qué?

629
00:55:33 --> 00:55:34
Mentí en los libros.

630
00:55:35 --> 00:55:36
Soy quien más vende.

631
00:55:37 --> 00:55:40
Creí que lo merecía y mentí en los libros.

632
00:55:42 --> 00:55:43
Pero no ordené matarlo.

633

00:55:54 --> 00:55:55
Dime la verdad.

634

00:55:55 --> 00:55:57
Dime que ordenaste el ataque, vamos.

635

00:55:58 --> 00:55:58
Dímelo.

636

00:56:06 --> 00:56:07
Bueno, de nuevo.

637

00:56:08 --> 00:56:09
¡No! ¡Está bien!

638

00:56:09 --> 00:56:10
¡Bueno!

639

00:56:12 --> 00:56:14
- Bueno.
- ¿Qué? ¡Vamos!

640

00:56:24 --> 00:56:24
Yo lo hice.

641

00:56:24 --> 00:56:26
¿Qué hiciste?

642

00:56:29 --> 00:56:30
Ordené el ataque.

643

00:56:31 --> 00:56:32
Dilo otra vez.

644

00:56:34 --> 00:56:35
Ordené el ataque.

645

00:56:37 --> 00:56:38
¡Ordené el ataque!

646
00:56:43 --> 00:56:43
Basta.

647
00:56:46 --> 00:56:47
Ya es suficiente.

648
00:57:00 --> 00:57:01
¿Estás bien?

649
00:57:09 --> 00:57:10
¿Qué vas a hacer?

650
00:57:13 --> 00:57:14
¿Qué más puedo hacer?

651
00:58:06 --> 00:58:07
No tienes por qué quedarte.

652
00:58:17 --> 00:58:18
Claro que sí.

N SERIES

OZARK



8FLiX

Discover
Your
Standom

This transcript is for educational use only.
Not to be sold or auctioned.